

Languages, Natural Sciences, Society ...

You will be satisfied

Having worked for our clients for over 25 years, we have a wealth of experience, broad design skills and technical knowledge. This benefits you, because we are only satisfied when you are.

Our clients include the *Cornelsen publishing group*, *Westermann-Verlag*, *FFRA Filmförderungsanstalt*, *Fine Rooms GmbH*, *Gerth Medien GmbH*, *Deutscher Filmförderfonds*, *E-R Productions GmbH*, *Gute Botschafter GmbH*, advertising agency *JoussenKarliczek*, the *ESMT Berlin business school*, the *Pohl Con group of companies*, *Jordahl GmbH* and many more.

We are also there for private individuals and individual entrepreneurs!

What may we do for you?

Who we are

It all began in 1998 with a small idea, which initially gave rise to the company *MatMil Translations & Publishing*.

In 2013, we expanded our staff and the *MatMil & Kollegen Buch- und Medienherstellung GbR* was founded.

In 2023, the company headquarters were moved from Germany to the Czech Republic, and the new company name *matmil media & design gbr* was established.

In over 25 years, we have grown into a well-coordinated team whose customers publish their media products successfully and punctually thanks to our services. Get to know us - we look forward to meeting you.



<https://matmil.eu>

matmil-gbr@seznam.cz

📞 DE: +49 30 71202294

📞 CZ: +42 0776 137694

Proven quality since 1998

Company headquarters:

matmil media & design gbr

Svatopluka Čecha 430/3

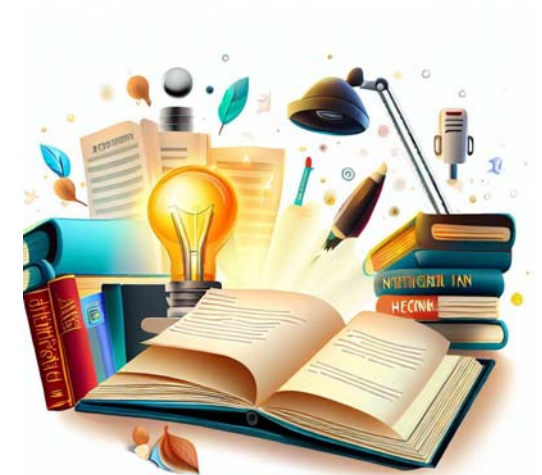
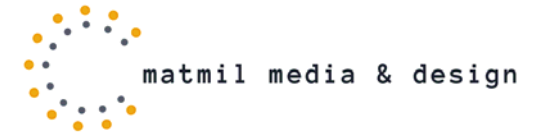
CZ-357 51 Kynšperk nad Ohří

Berlin office:

matmil media & design GbR

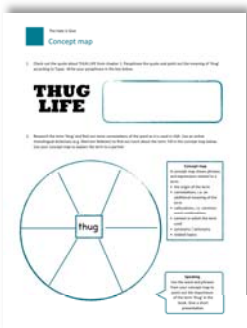
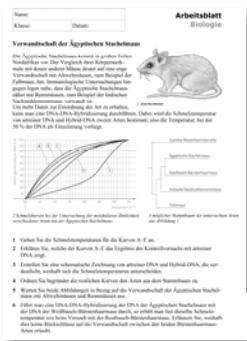
Soester Straße 21-23

D-12207 Berlin



Proven quality since 1998

*Digital typesetting of books
and media | Design and layout
| Literature, non-fiction,
teaching material*



Digital, analoge, text, image, graphics ... all from a single source



Editable teaching materials | print & digital

Tried and tested

For over 25 years, we have been creating editable materials (Microsoft® Word documents and other formats) for teaching around textbooks and reference books. We pay attention to age- and subject-appropriate design and make it as easy as possible for teachers and lecturers to change, delete or add tasks. Solution sheets and handouts for lesson planning are of course just as much part of the package as slides for projection or whiteboard and PDFs to fill in on the screen.

Design and content

Press releases, newsletters, presentations ... up to the book

You have the idea or the product, we provide appropriate text and suitable shape.

From short product descriptions and internet texts to factual press releases, technical descriptions, and speeches to ready-to-print books. We are also happy to take care of spelling correction, editing and, of course, the professional design of your own texts.

Of course, in addition to printed materials, we also offer the production of digital media (for websites, CD, USB, download). We supply graphics, photos, illustrations, and design elements on request.

What you need is what you get!

Language mediation

Our experienced translators and native speakers usually provide you with English-German translations in a very timely manner. For rare languages, we find suitable competent translators. Whether it is a business letter, a contract, or a book, we work carefully and observe the appropriate language style for the subject matter.